fairberliner

Da für Berlin

Mit neuem Design und frischer Energie

Seite 03

Unser Quartier lebt!

Falkenhagener Feld Ost

Seite 04

Volle Kontrolle

Kabelfernsehen in Händen der Mieter

Seite 10

Ein Platz sucht seinen Namen

Quartier schafft Identität

Seite 06

Das Mietermagazin der

berlinovo

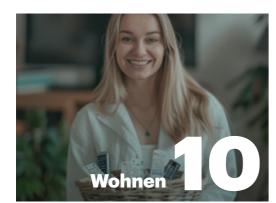
Inhalt

Im Fokus

Q4 Unser Quartier lebt: Falkenhagener Feld Ost

Aus dem Kiez

- **16** Wilde Stadt: Ein diplomatischer Fischerinsulaner
- **17** Kaulsdorf Nord: Neue Begegnungsstätte mit Klub 74
- **22** Tauschen statt wegwerfen: Die Neuentdeckung der alten Dinge



Volle Kontrolle: Kabelfernsehen in Händen der Mieter

Im Fokus

Falkenhagener Feld Ost: Engagement mit allen Generationen

Wohnen

- 10 Umfassender Leitfaden zur Umstellung der Kabelfernsehverträge
- 18 Neubau: Gemischtes Wohnkonzept in Spandau
- 19 Wohnen für Studierende:
 Aus Luftraum wird Wohnraum
- **20** Feuersicher Wohnen: Prävention und Sicherheitstipps

Freizeit

- Mit ALBA BERLIN bringen wir Bewegung ins Wuhletal
- **22** Kiezkompass:
 Termine und Veranstaltungen
- **23** Berlin im Kreuzworträtsel entdecken



Jugendliga bewegt Wuhletal



Liebe Leserinnen und Leser,

fairberliners möchten wir Sie über Entwicklungen in unserem Unternehmen informieren, Sie über die derzeitigen Projekte auf dem Laufenden halten und vor allem von den Gemeinschaften und Aktivitäten berichten, die in unseren Kiezen gemeinsam mit Ihnen, unseren Mieterbeiräten und vielen engagierten Menschen in den Quartieren stattfinden. Der Frühling ist da! Die öffentlichen Räume, Stadtteilzentren und Begegnungsräume werden gut besucht. Wir freuen uns zu sehen, dass wir eine engagierte Mieterschaft haben, die sich mit unseren Mitarbeitenden und Partnern stark für ihre Nachbarschaften einsetzt!

Als "Team berlinovo" haben wir das Unternehmen erfolgreich neu ausgerichtet. Wir sind heute wirtschaftlich sehr stabil aufgestellt und verfügen operativ über eine hohe und breite Immobilienkompetenz. Diese Stärken werden wir in Zukunft vor allem dort einbringen, wo wir zuhause sind: in Berlin.

Als Landesunternehmen und öffentlicher Auftraggeber werden wir in unserer Stadt weiteren bezahlbaren Wohnraum schaffen und anbieten – für klassisches Wohnen, vor allem aber für

besondere Zielgruppen wie Studierende, Senioren und Beschäftigte von Landesunternehmen und landesnahe Unternehmen. Überregional werden wir zukünftig nur noch wenige, vorwiegend gewerbliche Immobilien mit hohem Ertragsbeitrag oder besonderem Wertentwicklungspotenzial halten.

Unser neues Unternehmensverständnis spiegelt sich auch in einem überarbeiteten Unternehmensauftritt wider. Wir wollen bauen und dabei neue Wege gehen. Wir wollen Lebensräume gestalten und für den Alltag darin Verantwortung übernehmen. Mit Neugier, Offenheit, Verantwortung und Orientierung. "DA FÜR BERLIN". Unsere neue Vision fasst diesen Anspruch zusammen.

Mit frischer Energie und neuem Design gehen wir in den Frühling und laden Sie ein, mit uns die Kieze zu gestalten! Wir wünschen Ihnen viel Vergnügen beim Lesen und freuen uns auf Ihre Anregungen.

Herzlichst,

Alf Aleithe und Caroline Oelmann Geschäftsführung berlinovo

O2 berlinovo fairberliner 01/2024 fairberliner 01/2024 berlinovo O3



in Quartier wie ein offenes Feld: Falkenhagener Feld Ost heißt uns mit einer lebendigen Nachbarschaft willkommen, die ihren Kiez schätzt und sich stark engagiert. Der Stadtteil im Bezirk Spandau hat über Jahrzehnte hinweg seinen fast dörflichen Gemeinschaftscharakter bewahrt, wo man sich auf der Straße, im Stadtteilzentrum oder im Kiosk trifft und begrüßt.

"Hier zu wohnen, bedeutet für mich mehr als nur ein Dach über dem Kopf."

Ein Kiosk mitten im Leben

So beginnen wir unsere Erkundungstour durch Falkenhagener Feld Ost mit dem Kiez Kerdi Kiosk, einer festen Größe im Quartier, seit Jahren von Herrn El-Kerdi geführt, der uns bei einem Besuch erzählt: "Meine heutigen Kunden kennen mich noch aus der Zeit, als ich ein Knirps war." Herr El-Kerdi ist auch im berlinovo-Mieterbeirat aktiv und betont die Bedeutung eines freundlichen Wortes für Nachbarn in seinem Kiosk: "Natürlich betreiben wir hier ein Geschäft, aber wir sind auch für die Bewohner da und haben immer ein offenes Ohr für sie." Auf die Frage, warum er sich so stark im Viertel engagiert, antwortet er: "Hier zu wohnen bedeutet für mich mehr als nur ein Dach über dem Kopf. Dies ist meine Heimat. Es ist für mich selbstverständlich, mich um sie zu kümmern."

Neues Stadtteilzentrum im Bau

Das Stadtteilzentrum im Falkenhagener Feld erlebt eine aufregende Entwicklung: Ein temporäres Zentrum entsteht derzeit am Elmweg, dessen Fertigstellung für das vierte Quartal 2024 geplant ist. Dieses Zentrum wird eine Vielzahl von Angeboten für alle Altersgruppen bereithalten, wobei ein besonderer Fokus auf den Bedürfnissen der älteren Bewohner des Quartiers gelegt wird.

Sauberer, heller, sicherer

Gemeinsam mit dem Land Berlin Senatsverwaltung für Stadtentwicklung, Bauen und Wohnen und dem Bezirksamt Spandau haben wir das Förderprogramm "Sauberkeit und Sicherheit im Falkenhagener Feld Ost" erfolgreich umgesetzt. Neben der Restaurierung und Neuaufstellung von Parkbänken wurden auch zuvor dunkle Orte im Quartier durch das Hinzufügen von Laternen erhellt. Zusätzlich wurde eine Schließanlage an allen Müllstandorten nachgerüstet, und im gesamten Quartier wurden Mülleimer mit Hundekotbeuteln installiert.

Die von uns gemeinsam mit den Berliner Stadtreinigungsbetrieben (BSR), dem Mieterbeirat und dem Quartiersmanagement Falkenhagener Feld Ost organisierten Sperrmülltage wurden in der Nachbarschaft sehr positiv aufgenommen. Dabei stand nicht nur die Entsorgung von Sperrmüll im Vordergrund, sondern vor allem das Zusammenkommen und der Austausch der Mieter untereinander.

Damit ist das Thema Sauberkeit und Sicherheit aber keinesfalls abgeschlossen – im Gegenteil, wir setzen uns weiterhin aktiv dafür ein. Geplant ist beispielsweise die Anbringung von

Fortsetzung auf Seite 06 >>

berli**novo** fairberliner 01/2024 fairberliner 01/2024 berlinovo

>> Fortsetzung von Seite 05

Bildern oder Piktogrammen an den Müllstandorten, um die korrekte Mülltrennung zu fördern. Zudem werden wir regelmäßig Sperrmüllfeste veranstalten, wie bereits Ende März geschehen, oder auch wie am bevorstehenden Kehrenbürgertag am 03. Mai, organisiert vom Mieterbeiratsgremium. An diesem Tag werden sich sowohl die Grundschule als auch der Kindergarten beteiligen, und über 200 Kinder werden erwartet, um ihren Kiez sauber zu halten und mehr über Mülltrennung und Umweltschutz zu lernen. Durch diese fortlaufenden Maßnahmen möchten wir nicht nur die Sauberkeit und Sicherheit im Quartier erhöhen, sondern auch das Bewusstsein für Umweltschutz und Nachbarschaftshilfe stärken.

Ein Platz sucht seinen Namen

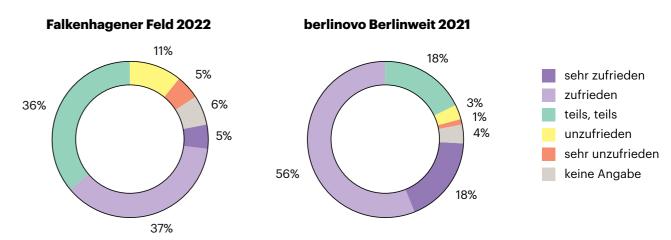
Ein bisher namenloser Platz bekommt nicht nur das temporäre Stadtteilzentrum, sondern hat auch einen/Namen erhalten, der die Zukunft des Quartiers widerspiegelt./Die Namenssuche war in den/letzten Wochen in vollem Gange, und eine Jury, bestehend aus Mitgliedern des Quartiers rates, des Mieterbeirates, des Quartiersmanagements **Falkenhagener Feld Ost und** berlinovo, hat den neuen Namen beim Frühlingsfest am 04. Mai bekanntgegeben: **Platz der Nachbarschaft!**

Mieterbefragung im Quartier Falkenhagener Feld

Wie fühlt, denkt und wohnt Falkenhagener Feld?

Im Rahmen einer Mieterbefragung vom 5. Oktober 2022 bis zum 5. November 2022 haben wir wertvolle erste Antworten erhalten, die sich als äußerst nützlich für unsere zukünftige Arbeit vor Ort erweisen. Bei der Befragung wurden insgesamt 2.598 Fragebögen versendet, wovon 663 rückläufige Fragebögen ausgewertet werden konnten. Diese Rücklaufquote von 25,5% zeigt eine vergleichsweise gute Resonanz, jedoch bleibt sie hinter der berlinweiten Befragung im Jahr 2021 mit einem Rücklauf von 36,7% zurück. In diesem Berichtsauszug werden die Ergebnisse und Erkenntnisse der Mieterbefragung präsentiert.

Allgemeine Wohnzufriedenheit der Mieter



Interesse an Services und Angeboten

36 %	19%
31%	20%
30%	18%
29 %	18%
19%	27 %
	31% 30%

Platz der

Nachbarschaft

fairberliner 01/2024

Kulturelle Angebote	25% 17%
Seniorenberatung	33% <mark>26%</mark>
Angebote für Eltern und Kinder	53% <mark>21%</mark>
Hausaufgabenhilfe	25% 17%
Interesse vielleicht	

Interesse an Nutzungen im Außenraum

Sitzgelegenheiten	41% <mark>16%</mark>
Paketboxen	36% <mark>6%</mark>
Unterstellplatz für Rollator	27% 4%

Überdachte Fahrradabstellplätze	26% 3%
Outdoor-Fitness-Geräte	24% <mark>15%</mark>
Interesse vielleicht	

Fortsetzung auf Seite 08 >>

fairberliner 01/2024 berlinovo

Überwiegend positiv bewertete Aspekte

ÖPNV-Anbindung	90%	•
Raumaufteilung der Wohnung	86%	
Medizinische Versorgung	85%	
Größe der Wohnung	85%	

Beleuchtung Hauseingang 71% Beschilderung 69% Zugang zum Gebäude 64%	Lage der Wohnung innerh. des Hauses			82%
	Beleuchtung Hauseingang	71	%	
Zugang zum Gebäude 64%	Beschilderung	699	6	
	Zugang zum Gebäude	64%		

zufrieden oder sehr zufrieden

Aspekte mit Handlungsbedarf

- Schlechter baulicher Zustand der Gebäude und Wohnungen
- Unzureichende Pflege und Sauberkeit
- Finanzielle Belastung der Haushalte
- Soziale Konfliktlagen im Quartier

Lösungsansätze und Maßnahmen

Das Feedback der Mieter ermöglicht es uns, gezielt an den Stellen zu arbeiten, an denen Lösungsbedarf besteht. Wir erfassen diese strategisch in einem Katalog von Handlungsfeldern, der alle Lösungen und Maßnahmen umfasst.



Nachhaltiges Bauen

 Sanierungsprogramm für alle Wohngebäude: Fenster, Außenfassaden, Aufzüge



Partizipation

- Gründung und Wahl eines Mieterbeirates
- Regelmäßige Infoveranstaltungen



Energie

 Energiewende im Falkenhagener Feld Ost für alle Wohngebäude



Mobilität

 Förderung von nachhaltigen Mobilitätsangeboten



Soziale Infrastruktur / Vernetzung

- Gründung und Aufbau eines Quartiersmanagements seit 2022
- Aufbau von lokalen Kooperationen
- Initiierung von Nachbarschaftsfesten



Außenraum / Öffentliche Räume

- · Durchführung von Sperrmüll-Kieztagen
- Unterstützung von Grünprojekten in und mit der Nachbarschaft
- Umsetzung des Förderprogramms "Sauberkeit und Sicherheitsempfinden in Großwohnsiedlungen"

Frühlingserwachen

Am 04. Mai 2024 fand der Tag der Städtebauförderung statt, und das Falkenhagener Feld stand ganz im Zeichen des Frühlings. Unter dem Motto "Wir für's Quartier" veranstalteten wir gemeinsam mit dem Quartiersmanagement Falkenhagener Feld Ost einen erlebnisreichen Tag im Kiez. Ein grünes Highlight war dabei unsere Bepflanzungsaktion, bei der Mieter kleine Pflanztöpfchen mit neuen Gewächsen versehen haben. Diese wurden anschließend in die bestehenden Hochbeete am Westerwaldplatz, im Rosengarten und auf dem Platz des neuen Stadtteilzentrums eingesetzt.

Das Quartiersmanagement-Team von berlinovo hat sich sehr darüber gefreut, gemeinsam mit der Nachbarschaft das Fest mit Infos, Musikunterhaltung und



vielfältigen Angeboten der Mieterstände vorzustellen. Casa e.V., der neue Betreiber des temporären Stadtteilzentrums, hat zudem ein Tauschregal für Spielzeuge eingerichtet, an dem die kleinen Besucher ihre Spielsachen tauschen konnten. Es war ein Tag voller Action, Spiel und Spannung.

Mit den anstehenden und vergangenen Initiativen im Kiez zeigt sich im Falkenhagener Feld Ost ein erfolgreiches Zusammenspiel zwischen Mietern, dem Mieterbeirat und den beiden Quartiersmanagement-Teams. Dies verdeutlicht, dass sowohl eine intensive Investition unsererseits in das Quartiersmanagement als auch das ehrenamtliche Engagement der Mieter unmittelbare Vorteile bietet: eine saubere, sichere und lebenswerte Umgebung.

In den Quartieren Fischerinsel,
Wasserstadt, Landsberger Tor,
Friedrichsfelder Viertel und Karow
finden derzeit Mieterbeiratswahlen
statt. **Geben Sie Ihre Stimme für Ihren Mieterbeirat bis zum 27.05.**ab und lassen Sie uns so gemeinsam
unsere Quartiere gestalten!



www.berlinovo.de/de/wohnungen/ fuer-nachbarschaftliches-engagementmieterbeiraete-bei-berlinovo

berli**novo**

O8 berlinovo fairberliner 01/2024 fairberliner 01/2024



Warum gibt es die Umstellung?

Die Telekommunikationsgesetz-Novelle (TKG-Novelle), die am 01. Dezember 2021 in Kraft getreten ist, bringt eine wichtige Veränderung für den Kabelfernsehanschluss der Mieter mit sich. Gemäß dieser Novelle wird ab dem 01. Juli 2024 die Vertragsentscheidung für den Kabelfernsehanschluss auf die Mieter übergehen.

Das Ziel dieser gesetzlichen Änderung besteht darin, den Mietern mehr Entscheidungsfreiheit zu gewähren. Sie haben künftig die Möglichkeit, Ihre Empfangsart für das TV-Signal frei zu wählen, können selbst entscheiden, ob überhaupt Kosten für das Fernsehen entstehen und genießen eine freie Anbieterwahl.

Was müssen Sie nun tun?

Im ersten Schritt empfehlen wir Ihnen die Prüfung, ob die Kosten für Ihr Kabelfernsehen bisher über die Betriebskostenabrechnung abgerechnet werden.

Wenn Sie keine Position dazu in Ihrer letzten Betriebskostenabrechnung finden, haben Sie bereits einen Einzelvertrag mit einem Anbieter Ihrer Wahl geschlossen und Sie müssen nicht aktiv werden.

Wenn Sie auf Ihrer Betriebskostenabrechnung die Position "Breitbandfernsehen" oder "Kabelgebühr" finden, sollten Sie aktiv werden, wenn Sie ab dem 01. Juli 2024 weiterhin Fernsehen schauen möchten.

Fortsetzung auf Seite 12 >>

Wie wird das freie Wahlrecht umgesetzt?

In vielen Fällen werden Mehrfamilienhäuser über sogenannte Sammelverträge mit Kabelfernsehen versorgt, die dann über die Betriebskosten abgerechnet werden (Nebenkostenprivileg).

Ab dem 01. Juli 2024 ändert sich Ihre Betriebskostenabrechnung, denn der § 2 Nr. 15 der Betriebskostenverordnung (BetrKV) wurde angepasst. Das bedeutet, dass das sogenannte Nebenkostenprivileg zum 30. Juni 2024 entfällt und die Kosten für den Kabelanschluss nicht mehr über die Betriebskosten abgerechnet werden.

Die Sammelverträge laufen zum 30. Juni 2024 aus und die Versorgung erfolgt dann über Einzelverträge, die Sie als Mieter mit dem jeweiligen Anbieter abschließen.



fairberliner 01/2024

Falls Sie derzeit keinen individuellen Vertrag haben, empfehlen wir Ihnen zunächst, Ihre bevorzugte Empfangsart zu überdenken. Ihnen stehen folgende Möglichkeiten zur Auswahl:

DVB-T2:

Sie haben die Möglichkeit, die öffentlichrechtlichen Fernsehsender kostenlos über den terrestrischen TV-Empfangsweg mit einer klassischen Zimmer- oder Dachantenne zu empfangen. Der Empfang von Privatsendern ist kostenpflichtig.

Kabelanschluss:

Sie empfangen klassisches Fernsehen aus der in Ihrer Wohnung vorhandenen Multimedia-Steckdose. Sie können aus den zur Verfügung stehenden Anbietern wählen und damit die Kosten indirekt beeinflussen.

Satellit (DVB-S2) oder IP-TV:

Sie empfangen Ihr Fernsehen über das Internet mit Hilfe eines Receivers, den Sie beim jeweiligen Anbieter erwerben oder mieten können.

Streaming:

Mit Hilfe Ihres Internetanschlusses und eines Smart-TV's können Sie über die jeweilige App das Programm Ihrer Wahl bei dem jeweiligen Anbieter beziehen.

Worauf sollten Sie sonst noch achten?

Ihr Mietvertrag

Vorab möchten wir Sie auf die Allgemeinen Vertragsbedingungen (AVB) Ihres Wohnraummietvertrages aufmerksam machen, insbesondere auf § 11 - Bauliche Veränderungen durch den Mieter. Beachten Sie bitte, dass bauliche Änderungen oder die Installation von Außenantennen die vorherige Zustimmung des Vermieters erfordern.

Anbieter prüfen

Prüfen Sie die für Sie zur Verfügung stehenden Anbieter. Diese Recherche können Sie auf gängigen Vergleichsportalen durchführen oder direkt bei den Anbietern. Die entstehenden Kosten variieren je nach gewählter Empfangsart, Anbieter und etwaigen Zusatzleistungen.

Übrigens:

Sie müssen den bestehenden Versorgungsvertrag, den die berlinovo zur Versorgung mit Kabelfernsehen im Rahmen eines Sammelvertrages geschlossen hat, nicht kündigen. Die Kosten hierfür entfallen automatisch ab dem 01. Juli 2024.

Mein geschlossener Einzelvertrag über klassisches Kabelfernsehen beginnt vor dem 01. Juli 2024. Entstehen mir nun doppelte Kosten für mein Kabelfernsehen?

Die Anbieter des klassischen Kabelfernsehens sind bereits dabei, mit Ihnen individuelle Verträge abzuschließen, da eine Vielzahl von Einzelverträgen zu erwarten ist. Es sollte jedoch systematisch bei den Anbietern hinterlegt sein, dass die Umstellung erst zum 1. Juli 2024 erfolgt und die Berechnung der Kabelgebühren erst ab diesem Datum durchgeführt wird.

Wie erfolgt die Umstellung?

Wir können Sie beruhigen: Sie müssen am Umstellungstag nicht zu Hause sein, da die Umstellung nicht in Ihrer Wohnung selbst erfolgt. Wenn Sie sich weiterhin für einen Kabelanschluss entscheiden, können Sie Ihren Fernseher wie gewohnt einschalten. In einigen Fällen kann ein neuer Sendersuchlauf erforderlich sein. Entscheiden Sie sich für eine andere Empfangsart, steht Ihnen Ihr ausgewählter Anbieter für Fragen zur Inbetriebnahme zur Verfügung.

Was passiert, wenn ich mich bis zum 01. Juli 2024 nicht um einen eigenen Vertrag mit einem Anbieter gekümmert habe?

Wir werden Sie weiterhin umfassend informieren: über unseren **fair**berliner, auf unserer Homepage und auch durch persönlich adressierte Schreiben zum Thema der TKG-Novelle. Dabei werden wir

Sie an bevorstehende Fristen erinnern und Ihnen erneut Ihre Optionen aufzeigen.
Sollten Sie dennoch den Abschluss eines Einzelvertrages verpassen, unabhängig vom Anbieter und der Empfangsart, erhalten Sie von Ihrem aktuellen Kabelversorger ein Schreiben. Darin wird Ihnen nochmals die Notwendigkeit des Abschlusses eines Einzelvertrages erklärt und ein genaues Datum mitgeteilt, zu dem Ihr Kabelanschluss abgeschaltet wird, falls Sie keinen Einzelvertrag abschließen.

Wie unterstützt mich die berlinovo bezüglich der weiteren Versorgung mit Kabelfernsehen?

Wir sind zuversichtlich, dass die bereitgestellten Informationen Ihre Fragen zum Thema Kabelfernsehen ab dem 01. Juli 2024 umfassend beantworten konnten. Sollten Ihnen bestimmte Themen besonders am Herzen liegen, werden wir regelmäßig unser Informationsangebot auf unserer Homepage entsprechend anpassen.

Wir möchten um Ihr Verständnis bitten, dass unsere Mitarbeiter vor Ort möglicherweise nicht immer in der Lage sind, alle Ihre Fragen zu beantworten. Dennoch werden sie sich dafür einsetzen, Ihre Anliegen an der richtigen Stelle zu platzieren.

Fortsetzung auf Seite 14 >>



>> Fortsetzung von Seite 13

Drängler und Betrüger effektiv abweisen

Die berlinovo ist kein Anbieter von Kabelfernsehen, dementsprechend entsenden wir niemanden, um mit Ihnen vor Ort den Abschluss eines Einzelvertrages durchzuführen. Lassen Sie sich durch jegliche Angebote und Aussagen von Mitarbeitern der entsprechenden Kabelanbieter nicht unter Druck setzen, lesen Sie sich die übergebenen Unterlagen in Ruhe durch und glauben Sie keinen Aussagen wie "Wenn Sie jetzt nicht unterschreiben, können Sie kein Kabelfernsehen mehr empfangen". Wir distanzieren uns von jeglichen Angeboten, die Ihnen insoweit unterbreitet werden.

Kabelanschluss

Wir führen derzeit Gespräche mit unseren Anbietern, um sicherzustellen, dass Sie auch in Zukunft Kabelfernsehen zu marktüblichen Konditionen empfangen können. Mit Vodafone haben wir als erstem unserer drei aktuellen Anbieter eine Vereinbarung getroffen. Ab dem O1. Juli 2024 können Sie durch den Abschluss eines Einzelvertrages Kabelfernsehen von Vodafone zu einem monatlichen Preis von 4,50 € erhalten. Sie werden erst ab August

belastet, wodurch der Juli als Freimonat gilt. Die Hinterlegung der vereinbarten Sonderkonditionen erfolgt automatisch durch den Bezug zu den bislang im Sammelinkasso und Einzelinkasso befindlichen Objekten der berlinovo.

Sie haben die volle Freiheit, Ihren Kabelnetzbetreiber und Ihre Empfangsart unabhängig zu wählen oder sogar ganz darauf zu verzichten. Die Entscheidungsfreiheit über Angebote, Anbieter und Empfangsarten liegt ganz bei Ihnen als Verbraucher, gemäß den Richtlinien der TKG-Novelle.

Auch das Thema Glasfaserausbau wird weiter vorangetrieben. Der Ausbau des Glasfasernetzes in unseren Gebäuden, wird aktuell technisch geprüft und nach einem Partner für den Ausbau gesucht. Dem Anschluss unserer Gebäude selbst steht schon jetzt nichts im Weg.



Für den ganzen Gesetzestext zur TKG-Novelle QR-Code scannen oder folgenden Link besuchen:

www.gesetze-im-internet.de/tkg_2021/TKG.pdf



Basketball ist eine große Nummer: Das Männer-Nationalteam ist im Sommer Weltmeister geworden, die Frauen haben sich gerade für Olympia qualifiziert – aber das wäre natürlich nicht möglich ohne die Arbeit an der Basis. Denn alles beginnt mit Spaß, mit Teamgeist und mit Lust auf Bewegung. Und zwar am besten direkt bei den Kids vor Ort im Kiez.

Seit 2016 sind ALBA BERLIN und berlinovo deshalb gemeinsam als Partner am Ball. ALBA macht Schule, so heißt das Programm und auch das Motto, unter dem Bewegung ins Wuhletal kommt: Gemeinsam mit den Basket Dragons Marzahn, dem lokalen Partnerverein von ALBA BERLIN sind Jugend-Coaches an der Grundschule an der Wuhle im Einsatz. Dort werden wöchentliche Basketball-AGs angeboten und Unterstützung der Lehrkräfte im Sportunterricht geboten.

Ein Highlight für alle: das Kiezturnier am O6. Mai. Fünf Schulteams aus der Umgebung waren zu Gast und sorgten mit den Kids der Grundschule an der Wuhle für Riesenstimmung. In ALBAs berlinweiter Grundschulliga geht es nicht nur um die besten Plätze für das große Finalturnier am 22. und 23. Juni in der Max-Schmeling-Halle, sondern vor allem: um Spaß, um Begegnung und um den Zusammenhalt im Kiez. Ein großer Tag und eine große Nummer!

14 berlinovo fairberliner 01/2024 fairberliner 01/2024 berlinovo



Neues Stadtteilzentrum mit breitem Programmangebot

Am 24. Mai um 15 Uhr wird das Stadtteilzentrum in der Alten Hellersdorfer Straße 121 offiziell eröffnet. Das Programm des Stadtteilzentrums Hellersdorfer Terrassen wird eine Vielzahl von Angeboten für die Bewohner von Hellersdorf Nord umfassen.

Jugendliche, Kulturveranstaltungen für alle Schachtreff und ein Sprachaustausch-Café für Interessierte geplant. Zudem werden auch verschiedene Sportkurse angeboten.

Neben kreativen Workshops für Kinder und Generationen, sind zusätzlich ein regelmäßiger



Frischer Wind im Quartier: Klub 74 leitet neuen **Kieztreff**

Der Kieztreff in Kaulsdorf Nord, vormals bekannt als "Kaffeestube Kaulsdorf", hat einen neuen Betreiber: den "Klub 74 Nachbarschaftszentrum Hellersdorf e. V.". Dieser Verein trägt auch die Verantwortung für das Stadtteilzentrum Hellersdorf-Süd. Durch die mobile Stadtteilarbeit bleibt der Kieztreff ein lebendiger Ort der Begegnung für alle Altersgruppen, an dem eine breite Auswahl an Erfrischungen, leckeren Kuchen und Snacks zu erschwinglichen Preisen angeboten wird. Darüber hinaus stehen Beratungsangebote wie der Mieterbeirat und Sozialberatung zur Verfügung. Der Klub 74 setzt sich auch stark dafür ein, Kultur und Kreativität in den Stadtteil zu integrieren, und lädt herzlich dazu ein, sich aktiv zu beteiligen.

Neue Unterstützung für **Mieter: Kooperation der** berlinovo mit Sophia GmbH

berlinovo hat einen Dienstleistungsvertrag mit der Sophia GmbH abgeschlossen. Dieser Vertrag umfasst unter anderem die Mediation bei Streitigkeiten zwischen Mietparteien sowie weitere Unterstützungsangebote. Die Beauftragung im Einzelfall erfolgt dabei über die berlinovo. Sollte künftig ein Mitarbeiter der Sophia GmbH auf Sie zukommen, so nehmen Sie die Angebote und Hilfe gern in Anspruch. Die Sophia GmbH hat sich auf soziale Themen spezialisiert und unterstützt Menschen, die fremde Hilfe benötigen.

Bei Fragen kontaktieren Sie bitte Ihren Ansprechpartner bei berlinovo. Alternativ können Sie sich über das Leistungsspektrum auch auf der Sophia-Webseite informieren:



fairberliner 01/2024

www.sophia-berlin.de

mit Sophia SOPHIA berli**novo**

Streitfrei

16 fairberliner 01/2024 berli**novo**



uf einem weitläufigen Grundstück von über fünftausend Quadratmetern errichten wir gerade fünf Gebäude, die sich mit ihren Satteldächern harmonisch in die typische Wohnbebauung Kladows einfügen.
Besonderes Augenmerk wird dabei auf Nachhaltigkeit gelegt, indem das gesamte Projekt gemäß dem Energieeffizienzhaus 55-Standard (BEG 55) errichtet wird. Eine Wärmepumpe sorgt für die Heizung der Anlage und wird durch eine Gasheizung für Spitzenlasten unterstützt. Darüber hinaus wurde bereits eine Vorrichtung für die spätere Montage einer Photovoltaikanlage auf dem Dach installiert.

berlinovo erwirbt in der Christoph-Kolumbus-Straße sowie der benachbarten James-Cook-Straße 73 Wohneinheiten. Gemeinsam mit dem privaten Projektentwickler BS Immobilienentwicklung GmbH (BS) wurde Ende Januar Richtfest gefeiert.

Mit der Fertigstellung des Rohbaus wurde die Planung zugunsten von größeren Wohnungen optimiert. D. h.: Die kleinen Ein-Zimmer-Wohnungen werden durch Zwei-Zimmer-Wohnungen ersetzt. Zukünftig werden somit 32 Wohnungen für Seniorinnen und Senioren sowie 41 Wohnungen für Beschäftigte des Landes Berlin zur Verfügung stehen. Die Fertigstellung ist dann voraussichtlich im November 2024.

Alf Aleithe, Geschäftsführer von berlinovo, ist überzeugt davon, dass die hohe Wohnqualität und die attraktive Lage des Objekts eine sinnvolle Ergänzung für das Portfolio von berlinovo darstellen: "Die Entwicklung des Wohnungsmarktes im Ortsteil Kladow ist positiv. Umso mehr freut es mich, dass wir unweit des Krankenhauses Havelhöhe in diesem Jahr eine attraktive Wohnanlage in Betrieb nehmen werden. Die Ausstattung ist modern, die Miete sozialverträglich. Kurzum: Mit dem gemischten Wohnkonzept entsprechen wir nicht nur dem politischen Auftrag, sondern unterstreichen auch unsere langjährige Expertise als Immobiliendienstleister. Wir übernehmen Verantwortung für Berlin, sind für die Menschen vor Ort da und nehmen ihre Bedürfnisse ernst."

Superwohnen auf dem Supermarkt: Aus Luftraum wird Wohnraum

n unmittelbarer Nähe des Eingangs zum Lichtenberger Tierpark haben wir Ende November 2023 erfolgreich einen Neubau mit Wohnraum für Studierende abgeschlossen.

Das besondere Highlight an diesem Projekt: Wir haben einen bestehenden Netto-Supermarkt zurückgebaut, um möglichst effizient ein neues Wohn- und Geschäftshaus zu errichten.

Knapp anderthalb Jahre später wurde an derselben Stelle ein moderner Supermarkt errichtet, dieses Mal jedoch mit neun Vollgeschossen für studentisches Wohnen oben drauf! Durch die Überbauung des Einzelhandels wurde eine optimale Nutzung des Grundstücks in diesem dicht bebauten Stadtteil erreicht. So sind 202 Apartmentplätze in 159 Apartments mit Gemein-

schafts- und Waschräumen sowie innenliegenden Fahrradabstellplätzen entstanden.

Das Gebäude wurde seriell in Massivbauweise mit Fertigteilbädern durch die Firma MBN errichtet und entspricht dem Effizienzhaus-40-Standard.

Die Überbauung, ohne zusätzliche Flächen zu versiegeln, und gleichzeitig eine ressourcenschonende Flächennutzung zu ermöglichen, ist eine bemerkenswerte Vorgehensweise. Denn Flachbauten bieten auch in Zukunft ein großes Potenzial, dem angespannten Wohnungsmarkt entgegenzuwirken, sofern dies aus wirtschaftlichen und technischen Gesichtspunkten möglich ist.





Was tun, wenn es brennt?

Im Brandfall sofort die Feuerwehr unter der **Rufnummer 112** alarmieren. Vertrauen Sie nicht darauf, dass andere bereits alarmiert haben. Bei Notruf Angaben zu Ort, Rückrufnummer und Ereignis machen.

- Wo ist der Notfallort?
- Wie lautet Ihre Rückrufnummer?
- Was ist genau passiert?
 Bleiben Sie für weitere Anweisungen am Telefon.



Bei Feuer: Tür zu!

Feuer erzeugt giftigen Rauch aus Kunststoffen in Möbeln und Textilien. Meistens ist ein Brand nicht in der eigenen Wohnung, sondern außerhalb. In diesem Fall gilt es: In der Wohnung bleiben, **Wohnungstür schließen**, Notruf absetzen und auf die Feuerwehr warten! Wohnungstüren können einem Feuer lange standhalten und sind deshalb ein wirksamer Schutz vor Feuer und Rauch!





Die Feuerwehr rettet Sie!

Beim Brand außerhalb Ihrer Wohnung: Warten Sie am Fenster oder auf dem Balkon auf Rettung. Die Feuerwehr verwendet Fluchthauben für die Rettung in verqualmten Räumen.

Bleiben Sie vom Treppenraum fern.

Brennt es in Ihrer Wohnung und Sie können den Brand nicht selbst bekämpfen, schließen Sie bitte die Tür(en) zum Raum, in dem es brennt, alarmieren andere Personen die sich in der Wohnung bzw. dem Haus aufhalten und verlassen bestenfalls gemeinsam mit ihnen das Gebäude.



Was tun, damit es erst gar nicht brennt?

Vorbeugen ist besser als Löschen! Kerzen und offene Flammen können Brandgefahren darstellen. Kerzen immer beaufsichtigen, ausreichend Abstand zu anderen Gegenständen halten und feuerfeste Unterlage verwenden. Vorsicht bei Zigaretten: Herunterfallende Asche kann Brände verursachen. Zigaretten immer gründlich ausdrücken. Im Bett besser nicht rauchen!

Tauschen statt wegwerfen: Die Neuentdeckung der alten Dinge

n der Wohnqualität eines jeden Kiezes ist Sauberkeit und Sicherheit entscheidend. Deshalb organisieren wir regelmäßig Mitmach-Aktionen wie den Sperrmülltag mit der BSR und den Kehrenbürgertag mit den Mietern vor Ort. Unser Ziel ist es, das Bewusstsein für den richtigen Umgang mit Abfall zu schärfen, sei es durch direkte Aufklärung mit Kindern und Jugendlichen oder durch Hinweisschilder an Müllstandplätzen.

Bei den Sperrmülltagen freuen wir uns darüber, dass alte Gegenstände neue Besitzer finden, statt im Müll zu landen. Die Nachbarschaft zeigt dabei eindrucksvoll Zusammenhalt: Die Stärkeren helfen beim Tragen, andere steuern selbstgebackenen Kuchen bei und machen die Sperrmülltage oft zu spontanen Festen der internationalen Küche.

Wir danken allen engagierten Mietern und Initiativen für ihre rege Beteiligung an unserem Kehrenbürger am 03.05. im Falkenhagener Feld Ost - mit Kindern aus der Grundschule, dem Kindergarten, dem Mieterbeirat und der ganzen Nachbarschaft!

Kiezkompass

Veranstaltungen

22.05. Sperrmülltag Wasserstadt

Kostenfreie Abgabe und Entsorgung von Sperrmüll

24.05. Eröffnung Stadtteilzentrum Alte Hellersdorfer Straße

Das neue Stadtteilzentrum "Hellersdorfer Terrassen" stellt sich vor

bis 27.05. Mieterbeiratswahlen

Für Quartiere: Fischerinsel, Wasserstadt, Landsberger Tor, Friedrichsfelder Viertel und Karow

29.-30.05. Stimmenauszählung

Öffentliche Stimmenauszählung Mieterbeiratswahlen

21.06. Sommerfest Fischerinsel & Sommerfest Wasserstadt

Fête de la Musique - Sommerfest mit Musikprogramm

29.06. Sommerfest Alte Hellersdorfer Straße

Buntes Festprogramm für Jung und Alt mit kulinarischen Angeboten

13.07. Eröffnung Wohnhof Kaulsdorf-Nord

Feierliche Einweihung eines umgestalteten Wohnhofs

23.07. Freiluftkino Alte Hellersdorfer Straße

Cineastischer Ferienstart hinter dem Kinder- und Jugendclub "Tresor"

Berlin für Rätselfreunde Berlinerin mit Schuhgröße 92 20. Rosinenbomber landeten in... 2. 1972 als erste Großsiedlung der DDR gebaut 21. Berlin ist einer der drei... 22. Hier wird Kunst gebraut **Berliner Baumeister** Das älteste Gebäude Berlins 23. Kein Brötchen **Berliner Abhörberg** 24. Die meisten Singles wohnen in... Weltstar, wohnte in der Hauptstr. 25. Neben Marzahn **Berühmteste Berlinerin auf Eis** Hat ein Schloß ohne König 27. Bierpinsel steht in... Berliner Erfindung, die Kaffee frisch hält 28. Die Gärten der Welt sind in... Club im ehemaligen Staubsaugerladen **Berliner Band** 29. Der Ku'damm befindet sich in... 11. Park mit versteckter Batman-Statue 30. Der wasserreichste Stadtteil Berlins 12. Wurde zwischen 1894 und 1905 erbaut 31. Der Hauptmann wohnte in... 13. Hat den schnellsten Aufzug Berlins 32. Wohnort der Humboldts 14. Das erste öffentliche Verkehrsmittel in Berlin 33. Pfaueninsel befindet sich in... 15. Klingt indisch, ist aber berlinerisch 34. Der Sonderzug nach... 16. Spree mündet in die Havel in... 35. Landsberger Allee führt durch... 17. Regierungsviertel ist beheimatet in... 36. 48 Stunden Kunstfestival findet statt in... 18. Seine Nächte sind lang 37. Bekannt für die "Rote Insel" 19. Längste Straße Berlins 14 fairberliner 01/2024 23 berli**novo**



Herausgeber:

Berlinovo Immobilien Gesellschaft mbH Hallesches Ufer 74–76 10963 Berlin www.berlinovo.de T +49 30 25441-0 F +49 30 25441-662 welcome@berlinovo.de

Redaktion:

berlinovo Unternehmenskommunikation fairberliner@berlinovo.de

Redaktionsschluss:

Mai 2024

Gestaltung, Text und Produktion:

Supermarket Lab Büro für außergewöhnliche Kommunikation www.supermarketlab.com

Urheberrecht:

Die im Magazin enthaltenen Beiträge sind urheberrechtlich geschützt. Alle Rechte vorbehalten.

Bildnachweis:

Supermarket Lab (Titel, S. 4, S. 5, S. 9, S. 10, S. 11, S. 12, S. 14, S. 15, S. 16, S. 17, S. 20, S. 21, S. 23), berlinovo/Markus Altmann (S. 3), BS Immobilienentwicklung GmbH (S. 18), Matthias Faust (S. 19), berlinovo/Quartiersmanagement (S. 22), berlinovo/Marcus Wichert (S. 24)

Sprachliche Regelung:

Aus Gründen der besseren Lesbarkeit verwenden wir im **fair**berliner meist die männliche Form von personenbezogenen Substantiven. Diese bezieht sich immer zugleich auf weibliche und männliche Personen und schließt anderweitige Geschlechteridentitäten ausdrücklich mit ein.

ePaper:

fairberliner ist auch als ePaper unter folgendem Link erhältlich: www.berlinovo.de/de/mietermagazin

